



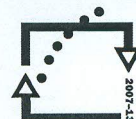
evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

# Kupní smlouva k Výzvě č. 56

### Smlouva o zajištění služeb

Číslo zakázky	C151525
Název programu:	Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Registrační číslo a název projektu	CZ.1.07/1.1.00/56.0105 Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Název veřejné zakázky:	Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Část zakázky:	A

uzavřená podle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník,  
ve znění pozdějších předpisů

### I.

#### Smluvní strany

**Škola:** Gymnázium, Dobruška, Pulická 779  
se sídlem: Pulická 779, 518 01 Dobruška  
IČO: 60 88 47 62  
Zastoupená: Mgr. Lenkou Hubáčkovou, ředitelkou školy  
bankovní spojení: Komerční banka Dobruška  
č.ú.: 19-2152800217/100  
(dále jen „objednatel“)

a

**obchodní firma:** CK Jana Hudková s.r.o.  
se sídlem: U Stadionu 359, Nový Hrádek 549 22  
IČO: 029 79 233  
Zastoupená: Janou Hudkovou, DiS.  
bankovní spojení: KB Náchod  
č.ú.: 107-7323470287/0100  
(dále jen „poskytovatel“)



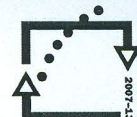
evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

### II.

#### Předmět a účel smlouvy

1. Poskytovatel se touto smlouvou objednateli zavazuje ve sjednané době a za sjednaných podmínek dodat služby dle specifikace uvedené v **Příloze č. 1 – Specifikace předmětu zakázky** této smlouvy (dále jen „služby“).

### III.

#### Povinnosti smluvních stran

1. Poskytovatel se zavazuje řádně provést služby uvedené v čl. II. smlouvy v termínu uvedeném v čl. IV. této smlouvy. Poskytovatel zabezpečí na svůj náklad a své nebezpečí všechny úkony související s dodáním služeb dle této smlouvy, pokud není v této smlouvě stanoveno jinak.
2. Objednatel se zavazuje za řádně provedené služby dle čl. II. této smlouvy zaplatit sjednanou cenu.
3. Smluvní strany jsou povinny se vzájemně informovat o všech okolnostech důležitých pro řádné a včasné dodání služeb a poskytovat si součinnost nezbytnou pro řádné a včasné dodání služeb.
4. Poskytovatel je povinen objednatele neprodleně informovat o jakýchkoliv okolnostech, které mohou ohrozit řádné a včasné provedení služeb. Objednatel je povinen informovat poskytovatele o všech skutečnostech rozhodných pro řádné a včasné dodání služeb.
5. Poskytovatel je povinen dle § 2e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, spolupůsobit při výkonu finanční kontroly.
6. Poskytovatel je povinen umožnit všem subjektům oprávněným k výkonu kontroly projektu, z jehož prostředků je dodávka hrazena, provést kontrolu dokladů souvisejících s plněním zakázky, a to po dobu danou právními předpisy ČR k jejich archivaci (zákon č. 563/1991 Sb., o účetnictví, a zákon č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty) nejméně však do roku 2025.

### IV.

#### Čas a místo plnění

1. Služby dle této smlouvy budou poskytovatelem realizovány v termínech a na místech uvedených v souladu s Přílohou č. 1 této smlouvy s upřesněním konkrétního termínu a místa:

#### **Část zakázky A – kurz pro učitele: Velká Británie a Londýn 8. – 22. 8. 2015**

2. O řádném provedení služeb bude mezi smluvními stranami sepsán protokol.
3. Objednatel není povinen uhradit smluvní cenu za služby, pokud nejsou provedeny řádně v souladu s touto smlouvou.





evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

### V.

#### Cena plnění, platební podmínky

1. Celková a nejvýše přípustná cena služeb v rozsahu a v kvalitě dle této smlouvy byla stanovena dohodou účastníků smlouvy dle zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, v platném znění na **61990,- Kč včetně DPH** (slovy: šedesátjedenatisícdevětsetdevadesát korun českých).
2. Dnem uskutečnění zdanitelného plnění ve smyslu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, je den dokončení realizace služeb dle specifikace uvedené v **Příloze č. 1 – Specifikace předmětu zakázky**.
3. Cenu uhradí objednatel na základě faktury vystavené poskytovatelem po řádném a včasném provedení služeb v termínu uvedeném v čl. IV. této smlouvy a to bezhotovostním převodem na účet poskytovatele. Splatnost faktury je dohodou smluvních stran stanovena na 30 dnů ode dne jejího prokazatelného doručení objednateli. Faktura musí obsahovat veškeré náležitosti daňového dokladu podle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
4. Na faktuře bude uveden název projektu „Posílení motivace v cizích jazycích a IT“ a číslo projektu **CZ.1.07/1.1.00/56.0105**.
5. Objednatel si vyhrazuje právo před uplynutím lhůty splatnosti vrátit fakturu, pokud neobsahuje požadované náležitosti nebo obsahuje nesprávné cenové údaje. Oprávněným vrácením faktury, přestává běžet původní lhůta splatnosti. Opravená nebo přepracovaná faktura bude opatřena novou lhůtou splatnosti.

### VII.

#### Sankce

1. V případě prodlení objednatele se zaplacením faktury vystavené poskytovatelem v souladu s článkem V. této smlouvy je poskytovatel oprávněn požadovat na objednateli úrok z prodlení ve výši 0,05% z nezaplacené ceny, a to za každý i započatý den prodlení.
2. V případě prodlení poskytovatele při zabezpečení kurzu v rozsahu dle **Přílohy č. 1 – Specifikace předmětu zakázky** je poskytovatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč za každý případ prodlení. Prodlení se v tomto případě rozumí zejména nezahájení kurzu ve stanoveném termínu, nedodržení rozsahu hodin, či dřívější ukončení kurzu a nedodržení kvality garantované v rámci nabídky poskytovatele dle **Přílohy č. 2 – Nabídka vítězného uchazeče**.
3. Smluvní strany se dohodly, že zaplacením smluvních pokut není dotčeno právo na náhradu škody, a to i ve výši přesahující vyúčtovanou, resp. zaplacenou smluvní pokutu a rovněž není dotčena povinnost splnit závazky vyplývající z této smlouvy.



evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

### VIII.

#### Trvání smlouvy

1. Tuto smlouvu lze ukončit písemnou dohodou smluvních stran.
2. Objednatel může od této smlouvy odstoupit, pokud poskytovatel neposkytne služby v termínu sjednaném v článku IV. této smlouvy nebo v kvalitě dle této smlouvy. Odstoupení nabývá účinnosti dnem následujícím po dni prokazatelného doručení jeho písemného vyhotovení druhé smluvní straně.
3. Objednatel má právo vypovědět tuto smlouvu v případě, že v souvislosti s plněním účelu této smlouvy dojde ke spáchání trestného činu. Výpovědní doba činí 3 dny a začíná běžet dnem následujícím po dni, kdy bylo písemné vyhotovení výpovědi doručeno poskytovateli.
4. Objednatel má právo na jednostranné odstoupení od smlouvy a to v případě, že do **31. 7. 2015** neobdrží akceptační rozhodnutí o přidělení dotace z OP VK výzvy č. 56. Pokud tato situace nastane, nemá poskytovatel nárok na uplatnění žádných sankcí vůči objednateli.

### IX.

#### Závěrečná ustanovení

1. Výběr poskytovatele byl proveden v souladu s Příručkou pro příjemce OP VK.
2. Tuto smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze písemnými vzestupně číslovanými dodatky podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
3. Nastanou-li u některé ze smluvních stran skutečnosti bránící řádnému plnění této smlouvy, je povinna to ihned bez zbytečného odkladu oznámit druhé straně a vyvolat jednání zástupců oprávněných k podpisu smlouvy.
4. Poskytovatel prohlašuje, že se před uzavřením smlouvy nedopustil v souvislosti se zadávacím řízením sám nebo prostřednictvím jiné osoby žádného jednání, jež by odporovalo zákonu nebo dobrým mravům nebo by zákon obcházel, zejména že nenabízel žádné výhody osobám podílejícím se na zadání veřejné zakázky, na kterou s ním objednatel uzavřel smlouvu, a že se zejména ve vztahu k ostatním uchazečům nedopustil žádného jednání narušujícího hospodářskou soutěž.
5. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
6. Nedílnou součástí této smlouvy je **Příloha č. 1 – Specifikace předmětu zakázky** a **Příloha č. 2 – Nabídka vítězného uchazeče**.
7. Právní vztahy touto smlouvou neošetřené se řídí občanským zákoníkem.
8. Tato smlouva se vyhotovuje ve dvou stejnopisech, z nichž každá strana obdrží jeden stejnopis.





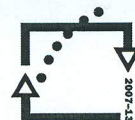
evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

9. Smluvní strany této smlouvy prohlašují a stvrzují svými podpisy, že mají plnou způsobilost k právním úkonům, a že tuto smlouvu uzavírají svobodně a vážně, že ji neuzavírají v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, že si ji řádně přečetly a jsou srozuměny s jejím obsahem.

V Novém Hrádku dne 21. 7. 2015

za poskytovatele:

**CK JANA HUDKOVÁ s.r.o.**  
U Stadionu 359, Nový Hrádek 549 22  
IČ: 029 79 233 DIČ: CZ02979233  
Tel.: 737 416 898

.....  
**Jana Hudková, DiS.**  
jednatel

V Dobrušce dne: 21. 7. 2015

**Gymnázium,** za objednatele:  
**Dobruška,**  
**Pulická 779**  
(z)

.....  
Mgr. Lenka Hubáčková  
ředitelka školy

Příloha č. 1: Specifikace předmětu zakázky

Příloha č. 2: Nabídka vítězného uchazeče



evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Příloha č 1

### Specifikace předmětu zakázky v části A

Číslo zakázky	C151525
Název programu:	Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Registrační číslo a název projektu	CZ.1.07/1.1.00/56.0105 Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Název veřejné zakázky:	Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Část zakázky:	A

#### Zahraniční jazykový kurz pro učitele ve Velké Británii

Počet účastníků	1
Výukový jazyk	Anglický
Vyučovaný předmět	-
Země	Velká Británie
Bližší místo určení	Londýn
Termín	od 8. 8. do 22. 8. 2015
Délka kurzu	10 pracovních dnů + cesta
Ubytování	V hostitelské rodině, samostatný jednolůžkový pokoj +wifi
Stravování	Polopenze
Doprava	Letecky tam i zpět, přímý let Heathrow, zajištění transferů z letiště i na letiště v zahraničí
Další požadavky	Kurz General English v jazykové škole, ve věkové skupině 30+, minimálně úroveň C1 Osvědčení, diplom apod. o absolvování zahraničního jazykového kurzu v rozsahu min 20 hod. týdně á 45 min. (tj. za 5 pracovních dnů), celkem minimálně 40 hodin) splňující všechny náležitosti dle příručky pro žadatele výzvy č. 56. Materiály k výuce v ceně

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

	<p>Odpolední program s různými aktivitami, např. návštěvy památek a výlety v ceně</p> <p>Komplexní pojištění léčebných výloh a zavazadel pro cesty do zahraničí</p> <p>pojištění stornopoplatků</p> <p>pojištění proti úpadku CK</p> <p>pojištění odpovědnosti za škody</p>
Předpokládaná hodnota	63.519,- Kč včetně DPH





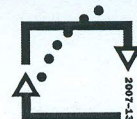
evropský  
sociální  
fond v ČR



EVROPSKÁ UNIE



MINISTERSTVO ŠKOLSTVÍ,  
MLÁDEŽE A TĚLOVÝCHOVY



OP Vzdělávání  
pro konkurenceschopnost

## INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Příloha č 2

### Nabídka vítězného uchazeče

Číslo zakázky	C151525
Název programu:	Operační program Vzdělávání pro konkurenceschopnost
Registrační číslo a název projektu	<b>CZ.1.07/1.1.00/56.0105</b> Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Název veřejné zakázky:	Posílení motivace v cizích jazycích a IT
Část zakázky:	A

### Pevná cena celkem 61990 Kč

**kurz angličtiny General – 20 lekcí týdně**

**CENA ZAHHRNUJE NÍŽE UVEDENÉ:**

**počet osob:** 1 dospělý

**výuka 10.-21.8.2015:** 20 lekcí týdně na jazykové škole, bude vám vystaven závěrečný certifikát, půjčovné materiálů k výuce, registrační poplatek, wifi

**ubytování 8.-22.8.2015:** rodina, jednolůžkový pokoj, sdílená koupelna

**Stravování:** Polopenze v každý den pobytu

**doprava 8.-22.8.2015 :** letecky – přímý let Praha-Heathrow-Praha, taxi transfer z letiště do místa ubytování a zpět

**kompletní cestovní pojištění UNIQA** včetně storna

**pojištění CK proti úpadku**

**odpolední aktivity a výlety dle požadavku klienta v hodnotě 100 GBP**